Poesie. Testo milanese a fronte PDF

Carlo Porta



TRADOTTE DA PATRIZIA VALDUDA



Oh carin, beattin, mattin, smorbin, arcadin, poettin, ciccin, contin, puresin col tossin che in Parnassin pien d'estrin fa frin frin col ghittarin.

Oh carino, burlino, bigottino, contino, omino, poetino, arcadino, capino vanino che in Parnassino fa estrosino un trillino al chitarrino.

Questo è solo un estratto dal libro di Poesie. Testo milanese a fronte. Il libro completo può essere scaricato dal link sottostante.



Autore: Carlo Porta ISBN-10: 9788806236823 Lingua: Italiano

Dimensione del file: 2718 KB

DESCRIZIONE

Carlo Porta è uno dei più grandi poeti italiani, e anche uno dei meno letti perché ha scritto i suoi versi in dialetto milanese, difficile ormai per gli stessi milanesi, e per i non milanesi quasi una lingua straniera che non si sa neppure come pronunciare. E sì che è un poeta molto divertente, molto narrativo: come ha scritto Raboni, «Porta e Belli non sono stati "soltanto" dei grandi poeti; sono stati anche - all'insaputa dei loro contemporanei e, forse, di loro stessi - i nostri Gogol', i nostri Dickens, i nostri Balzac». Dunque questo libro nasce dal desiderio di far conoscere Porta al di fuori della cerchia dei filologi e degli specialisti in cui è finito. E nasce soprattutto dalla grande passione portiana di Patrizia Valduga, che ha selezionato i testi più belli del poeta milanese e ha saputo riprodurne in italiano il verso e le rime mantenendone la straordinaria espressività. «Vorrei evitare ai futuri milanesi la disgrazia di non poter più comprendere e gustare Carlo Porta». (Carlo Dossi, Note azzurre)

COSA DICE GOOGLE DI QUESTO LIBRO?

"Poesie. Testo russo a fronte" Annulla risposta. Devi effettuare l'accesso per scrivere una recensione. Potrebbe interessarti anche.

Poesie (Carlo Porta) (2018) ISBN: 9788858427668 - Carlo Porta è uno dei piú grandi poeti italiani, e anche uno dei meno letti perché ha scritto i suoi versi in ...

Recensisci per primo "Poesie. Testo francese a fronte" Annulla risposta. Il tuo indirizzo email non sarà pubblicato. I campi obbligatori sono contrassegnati *

POESIE. TESTO MILANESE A FRONTE

Leggi di più ...